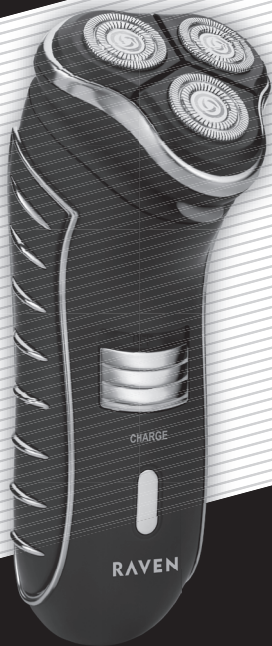


# RAVEN

golarka

model: EGM004



instrukcja obsługi

# Gratulujemy zakupu naszego Urządzenia i witamy wśród Użytkowników produktów marki RAVEN!



**Przed włączeniem i rozpoczęciem użytkowania uważnie  
przeczytaj instrukcję i zachowaj ją do wglądu.**

Opis golarki EGM004:

1. Głowica z 3 ostrzami
2. Przycisk otwierania głowicy
3. Włącznik/wyłącznik
4. Trymer
5. Przycisk otwierania trymera
6. Lampka kontrolna ładowania
7. Gniazdo ładowania



Kolorystyka produktu na rysunku może różnić się od rzeczywistego produktu.



**Przed uruchomieniem golarki (Urządzenia) i rozpoczęciem jej eksploatacji dokładnie przeczytaj instrukcję obsługi. Stosuj się do instrukcji obsługi przy każdym użyciu Urządzenia. Producent nie bierze odpowiedzialności za szkody wynikające z niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją użycia Urządzenia. Niewłaściwe lub niezgodne z instrukcją użycie Urządzenia stwarza niebezpieczeństwo dla życia lub zdrowia.**


### **ZALECENIA BEZPIECZEŃSTWA**

- Przed użyciem Urządzenia należy przeczytać dokładnie instrukcję.
- Prosimy zachować instrukcję obsługi Urządzenia na przyszłość. W razie przekazania Urządzenia innej osobie należy dołączyć do niego niniejszą instrukcję.
- Urządzenie może być używane przez dzieci w wieku powyżej 8 lat i osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej czy umysłowej, a także osoby o braku doświadczenia lub znajomości sprzętu, pod warunkiem, że odbywa się to pod nadzorem osoby odpowiadającej za ich bezpieczeństwo lub zgodnie z instrukcją bezpiecznego użytkowania, ze zrozumieniem zagrożeń.
- Dzieci nie mogą bawić się Urządzeniem. Dzieci nie zdają sobie sprawy z niebezpieczeństw,



które mogą powstać podczas używania urządzeń elektrycznych.

- Czyszczenie i konserwacja Urządzenia nie mogą być wykonane przez dzieci bez nadzoru osoby dorosłej.
- Zawsze odłącz Urządzenie od źródła zasilania, jeśli znajduje się bez nadzoru oraz przed montażem, demontażem lub czyszczeniem.
- Urządzenie jest przeznaczone tylko do użytku domowego.
- Urządzenie jest ładowane lub zasilane elektrycznie za pomocą znajdującej się w zestawie ładowarki, prądem zmiennym o napięciu 100–240 V~, 50/60 Hz. Przed podłączeniem Urządzenia do gniazdka sieci elektrycznej sprawdź, czy jej parametry odpowiadają powyższym wymaganiom.
- Nie zanurzaj Urządzenia, przewodu zasilającego ani ładowarki w wodzie lub innej cieczy. Zanurzenie w wodzie lub innej cieczy może spowodować porażenie prądem.
- Przed przystąpieniem do eksploatacji należy dokładnie rozwinąć przewód sieciowy.
- Uważaj, żeby przewód zasilający nie stykał się z ostrymi krawędziami ani gorącymi powierzchniami, może to spowodować uszkodzenie przewodu zasilającego.
- Regularnie sprawdzaj, czy przewód zasilający nie jest uszkodzony. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, autoryzowany serwis lub wykwalifikowaną osobę w celu uniknięcia zagrożenia lub obrażenia.
- Nie używaj ładowarki z uszkodzonym przewodem zasilającym.

- Nie wolno pozostawiać Urządzenia bez nadzoru, gdy jest podłączone do sieci elektrycznej.
- Nie używaj Urządzenia, jeżeli wykazuje ono jakiegokolwiek oznaki uszkodzenia lub jeżeli zostało upuszczone na podłogę.
- Wyciągaj wtyczkę Urządzenia z gniazdka elektrycznego:
  - po każdym użyciu Urządzenia,
  - w razie jakichkolwiek podejrzeń dotyczących nieprawidłowego działania Urządzenia,
  - przed czyszczeniem i konserwacją Urządzenia.
- Wyjmując wtyczkę Urządzenia z gniazdka elektrycznego, należy zachować szczególną ostrożność i nie należy ciągnąć za przewód zasilający, lecz bezpośrednio za wtyczkę, przytrzymując drugą ręką gniazdko elektryczne.
- Nie dotykaj Urządzenia podłączonego do sieci elektrycznej ani gniazdek elektrycznych mokrymi rękami.
- Nie narażaj Urządzenia na działanie deszczu lub wilgoci.
- Nie próbuj zdejmować części obudowy Urządzenia ani wkładać żadnych przedmiotów do jego wnętrza.
- Nie wolno używać Urządzenia w przypadku zapalenia skóry.
- **Uwaga!** Nie należy używać Urządzenia w pobliżu wody, nad wanną, basenem, pod prysznicem, nad umywalką lub innym zbiornikiem wodnym. 
- **Uwaga!** Urządzenie należy utrzymywać w stanie suchym.

**Używanie Urządzenia w sposób i w celu sprzecznym z instrukcją obsługi może stanowić zagrożenie dla zdrowia oraz życia.**

## ZALECENIA OBSŁUGI

### PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

1. Ostrożnie wypakuj Urządzenie i usuń wszystkie elementy opakowania.
2. Upewnij się, czy Urządzenie, ładowarka i przewód zasilający nie noszą śladów uszkodzeń oraz są sprawne.
3. Przed pierwszym użyciem Urządzenia naładuj w pełni akumulator.

### INSTRUKCJA OBSŁUGI

#### **ŁADOWANIE I ZASILANIE SIECIOWE**

1. Całkowicie rozwiń przewód zasilający.
2. Włóż końcówkę przewodu zasilającego w gniazdo ładowania golararki.
3. Włóż wtyczkę ładowarki do gniazdka elektrycznego. Ładowanie jest sygnalizowane czerwoną lampką kontrolną. Pełne ładowanie powinno trwać maksymalnie 8 godzin. Lampka kontrolna nie gaśnie po naładowaniu się akumulatorów.
4. Podczas ładowania można korzystać z Urządzenia. W tym celu zdejmij osłonę głowicy tnącej i przesunij włącznik/wyłącznik w jej kierunku. Urządzenie zacznie pracować.
5. Po zakończeniu pracy z Urządzeniem wyłącz je, przesuwając włącznik/wyłącznik ku tyłowi Urządzenia, wyciągnij ładowarkę z gniazdka elektrycznego, a wtyczkę ładowarki – z gniazda ładowania.
6. Załóż osłonę głowicy tnącej.

## ZASILANIE AKUMULATOROWE

1. Przesuń włącznik/wyłącznik w kierunku głowicy tnącej. Urządzenie zacznie pracować.
2. Maksymalny czas pracy, przy pełnym naładowaniu akumulatora, wynosi 40 min.
3. Po zakończeniu pracy z Urządzeniem wyłącz je, przesuując włącznik/wyłącznik ku tyłowi Urządzenia.

## TRYMER



1. Za pomocą trymera można regulować długość wąsów, brody lub baków.
2. Aby uruchomić trymer należy przesunąć przycisk otwierania trymera i uruchomić Urządzenie.
3. Po zakończeniu pracy należy wyłączyć Urządzenie, a trymer zamknąć przez dociśnięcie do obudowy Urządzenia.

## WSKAZÓWKI I PORADY

1. Przed goleniem zaleca się umyć twarz w ciepłej wodzie i wytrzeć ją do sucha.
2. Nie przyciskaj golarki zbyt mocno do skóry ani nie przesuwaj jej zbyt gwałtownie. Nie spowoduje to lepszego ogolenia, a szybsze zużycie golarki.

## CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

1. Przed przystąpieniem do czyszczenia Urządzenia wyłącz je z sieci elektrycznej i odczekaj do jego całkowitego ostygnięcia.
2. Obudowę Urządzenia należy czyścić delikatną szmatką.
3. Głowicę tnącą i trymer należy czyścić po każdym użyciu.




W tym celu należy nacisnąć przycisk otwierania głowicy, zdjąć głowicę i za pomocą dołączonej do zestawu szczoteczki oczyścić głowicę z resztek włosów. To samo z trymerem.

4. Po zakończeniu czyszczenia głowicę należy delikatnie zatrzaskać.
5. Zdjętą głowicę można umyć pod bieżącą wodą, a następnie dokładnie wysuszyć przed ponownym założeniem.
6. Głowica tnąca podlega normalnemu zużyciu i nie jest objęta gwarancją. Można ją zamówić poprzez stronę internetową [www.euro.com.pl](http://www.euro.com.pl).

### **Uwaga!**


**Do mycia obudowy nie używaj silnych detergentów w postaci emulsji, mleczka, pasty itp. ani materiałów ściernych, które mogą m.in. usunąć naniesione informacyjne symbole graficzne, takie jak podziałki, oznaczenia, znaki ostrzegawcze itp.**



### **Uwaga!**

**Nie zanurzaj wtyczki, przewodu zasilającego lub korpusu Urządzenia w wodzie lub innych płynach.**

**Nieprzestrzeganie zasad użytkowania i konserwacji Urządzenia zawartych w instrukcji obsługi może prowadzić do jego uszkodzenia, nieprawidłowego funkcjonowania oraz skrócenia okresu jego eksploatacji.**







## PRZECHOWYWANIE I TRANSPORT

1. Przed schowaniem Urządzenia należy je wyczyścić.
2. Urządzenie należy przechowywać i transportować w opakowaniu zabezpieczającym przed wilgocią, kurzem i uszkodzeniami mechanicznymi.
3. Urządzenie należy przechowywać w miejscach niedostępnych dla dzieci.

## DANE TECHNICZNE

Model: EGM004

Marka: RAVEN

Produkt: golarka

Ładowarka:

Parametry wejściowe: 100–240 V~, 50/60 Hz,  
3 W

Parametry wyjściowe: 3 V DC 1000 mA

Akumulator: NiMH 2 x 1,2 V DC 600 mAh

Czas ładowania: maks. 8 godzin

Czas pracy: maks. 40 min

Klasa ochronności golarki: trzecia  
(zasilanie bardzo niskim napięciem)

Klasa ochronności ładowarki: druga  
(wzmocniona izolacja)

Zestaw: golarka, ładowarka, szczoteczka, instrukcja obsługi  
z kartą gwarancyjną



## DEKLARACJA CE

Urządzenie zostało zaprojektowane, wyprodukowane i wprowadzone na rynek zgodnie z wymaganiami dyrektyw 2014/35/UE (LVD), 2014/30/UE (EMC) oraz 2009/125/WE (ERP) i dlatego wyrób został oznakowany znakiem CE oraz została wystawiona dla niego deklaracja zgodności udostępniana organom nadzorującym rynek.



Takie oznakowanie informuje, że sprzęt ten po okresie jego użytkowania nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego.

Użytkownik jest zobowiązany do oddania Urzędzenia prowadzącym zbieranie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Prowadzący zbieranie, w tym lokalne punkty zbiórki, sklepy oraz gminne jednostki, tworzą odpowiedni system umożliwiający oddanie tego sprzętu.

Właściwe postępowanie ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia i środowiska naturalnego konsekwencji, wynikających z obecności składników niebezpiecznych oraz niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu.

W Urzędzeniu ograniczono niektóre substancje mogące negatywnie oddziaływać na środowisko w okresie użytkowania tego produktu oraz po jego zużyciu.



Symbol ten oznacza, że elementy opakowania nim oznaczone nadają się do recyklingu. Po rozpakowaniu Urzędzenia prosimy o usunięcie elementów jego opakowania w sposób niezagrażający środowisku.



## UTYLIZACJA ZUŻYTYCH AKUMULATORÓW

Częścią Urządzenia są akumulatory NiMH.

Akumulatory i baterie zawierają substancje szkodliwe dla środowiska naturalnego. Przed wyrzuceniem lub oddaniem Urządzenia do punktu zbiórki surowców wtórnych należy pamiętać o ich wyjęciu.

Akumulatory i baterie należy wyrzucać w wyznaczonych punktach zbiórki surowców wtórnych. W przypadku problemów z wyjęciem akumulatora lub baterii Urządzenie można dostarczyć do centrum serwisowego, którego pracownicy wyjmą i usuną akumulator lub baterię w sposób bezpieczny dla środowiska naturalnego.





# RAVEN

NAZWA SPRZĘTU    golarka

TYP / MODEL        EGM004

NR PARTII

DATA SPRZEDAŻY

NR RACHUNKU

PODPIS I PIECZĄTKA  
SPRZEDAWCY

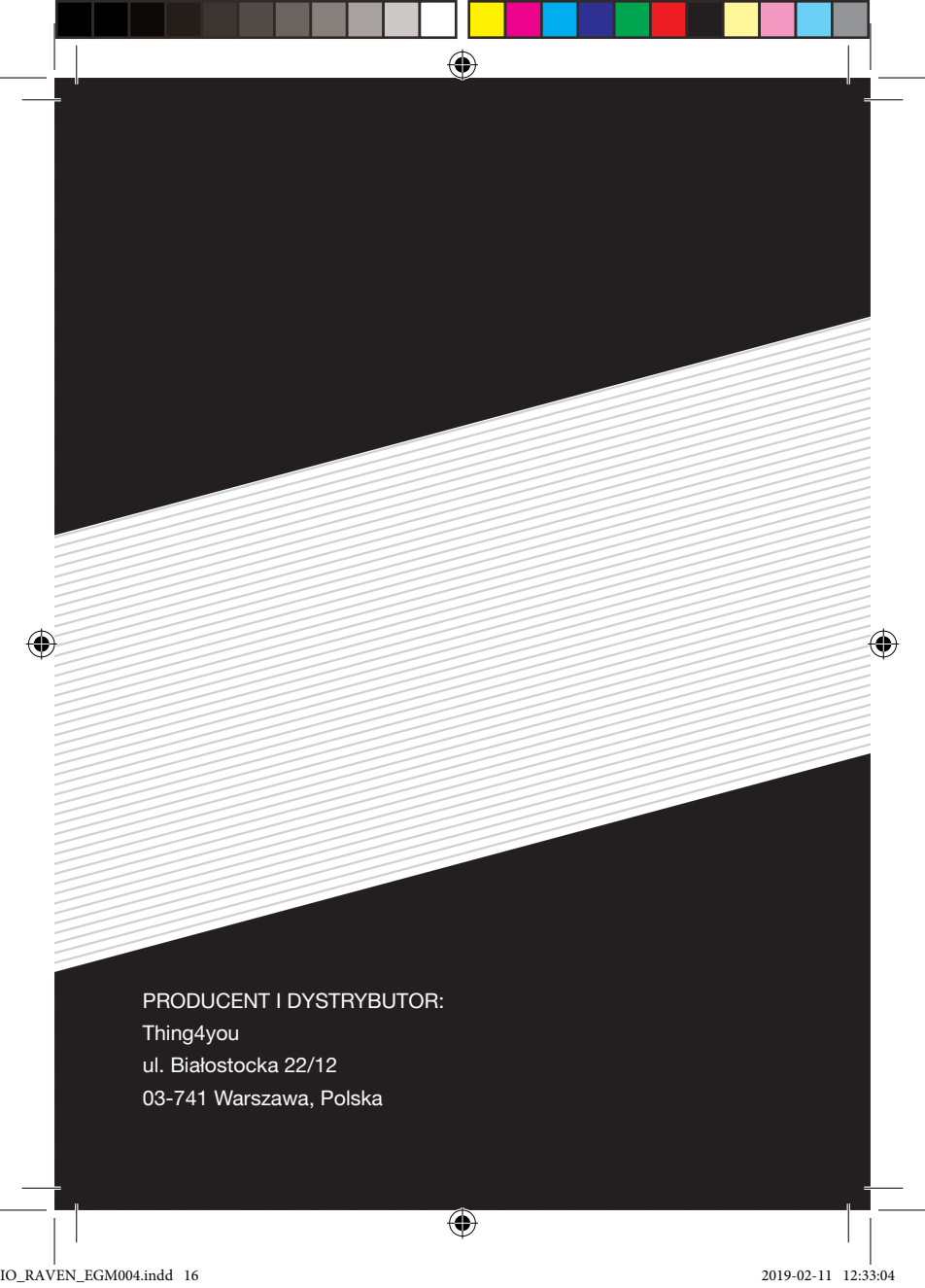
karta gwarancyjna

## WARUNKI GWARANCJI

- 1. Thing4you z siedzibą w Warszawie, adres: ul. Białostocka 22/12, 03-741 Warszawa, Polska, udziela nabywcy golarki RAVEN EGM004 (Produkt) 24-miesięcznej gwarancji na wolne od wad funkcjonowanie Produktu, licząc od daty nabycia Produktu przez nabywcę. Paragon lub faktura, wystawione przez sprzedawcę, potwierdzają datę nabycia Produktu.**
2. Gwarancja obowiązuje i jest stosowana na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.
3. Gwarant, w zakresie udzielonej gwarancji, zobowiązuje się usunąć na własny koszt wszelkie wady Produktu, z wyjątkiem wymienionych w pkt 6 i 7 poniżej. Usunięcie wad będzie następować poprzez wymianę wadliwego Produktu na nowy, wolny od wad, w terminie nie dłuższym niż 21 dni roboczych od zgłoszenia przez nabywcę wadliwości Produktu.
4. W celu skorzystania z gwarancji, nabywca jest zobowiązany zgłosić wadliwość Produktu w punkcie sprzedaży, w którym Produkt został nabyty, oraz dostarczyć tam wadliwy Produkt. Przeznaczony do wymiany Produkt powinien zostać dostarczony kompletny oraz z załączoną kartą gwarancyjną.
5. Produkt wolny od wad zostanie, na koszt Gwaranta, dostarczony do punktu sprzedaży, w którym Produkt został nabyty, w terminie określonym w pkt 3 powyżej.
6. Gwarancja nie obejmuje wad Produktu spowodowanych przez nabywcę lub wynikających z:
  - używania lub instalacji Produktu w sposób niezgodny z instrukcją obsługi,
  - niewłaściwego przechowywania lub konserwacji Produktu,
  - napraw lub przeróbek Produktu wykonywanych przez osoby nieuprawnione,
  - dostania się do wnętrza płynów lub ciał obcych na skutek używania Produktu w sposób niezgodny z instrukcją obsługi,
  - wyładowań atmosferycznych i spięć w sieci zasilającej.
7. Gwarancja nie obejmuje także czynności przewidzianych w instrukcji obsługi, do których wykonania zobowiązany jest nabywca we własnym zakresie i na własny koszt, np. zainstalowanie Produktu, konserwacja Produktu.
8. Postanowienia gwarancji nie wyłączają, nie ograniczają ani nie zawieszają uprawnień nabywców (konsumentów), wynikających z powszechnie obowiązujących przepisów prawa, w tym przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.
9. Karta gwarancyjna jest ważna, jeżeli posiada podpis sprzedawcy i datę sprzedaży potwierdzoną pieczęcią firmy lub jednostki handlowej oraz podpis klienta. Karta gwarancyjna nie może zawierać skreśleń i poprawek.
10. Duplikat karty gwarancyjnej może być wydany na pisemną prośbę po przedstawieniu przez użytkownika dowodu zakupu.
11. Uzyskanie szczegółowych informacji na temat Produktu, w tym zasad i trybu postępowania gwarancyjnego, jest możliwe pod numerem telefonu 22 560 67 27 lub adresem e-mail serwis@thing4you.pl, w dni robocze.

### Akceptuję warunki niniejszej gwarancji

.....  
(czytelny podpis kupującego)



PRODUCENT I DYSTRYBUTOR:

Thing4you

ul. Białostocka 22/12

03-741 Warszawa, Polska